

COUNCIL REGULATION (EEC) No 1653/81**of 28 April 1981****on the supply of skimmed-milk powder as emergency food aid for the people of
China, under Regulation (EEC) No 1310/80**

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 1310/80 of
28 May 1980 laying down general rules for the supply
of skimmed-milk powder as food aid to certain deve-
loping countries and specialized agencies under the
1980 programme⁽¹⁾, and in particular Article 7
thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Council Regulation (EEC) No 1311/80 of 28
May 1980 on the supply of skimmed-milk powder to
certain developing countries and specialized bodies
under the 1980 food-aid programme⁽²⁾, provides for a
reserve of 6 565 tonnes of skimmed-milk powder;
whereas quantities are still available under this
reserve;

Whereas the Commission has received a request for
emergency food aid for the people of China in the
form of skimmed-milk powder; whereas the needs
warrant food aid from the Community,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

Of the quantities of skimmed-milk powder still avail-
able under the reserve provided for by Regulation
(EEC) No 1311/80, 2 000 tonnes shall be allocated as
emergency food aid for the people of China.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day
following its publication in the *Official Journal of
the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Luxembourg, 28 April 1981.

For the Council

The President

J. de KONING

⁽¹⁾ OJ No L 134, 31. 5. 1980, p. 10.

⁽²⁾ OJ No L 134, 31. 5. 1980, p. 12.